



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
3 March 2011

Шестьдесят пятая сессия

Пункт 63 повестки дня



Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей 21 декабря 2010 года

[по докладу Третьего комитета (A/65/451)]

65/196. Провозглашение 24 марта Международным днем права на установление истины в отношении грубых нарушений прав человека и достоинства жертв

Генеральная Ассамблея,

руководствуясь Уставом Организации Объединенных Наций, Всеобщей декларацией прав человека¹, Международным пактом о гражданских и политических правах² и другими соответствующими договорами в области международного права прав человека и международного гуманитарного права, а также Венской декларацией и Программой действий³,

учитывая универсальный, неделимый, взаимозависимый и взаимосвязанный характер гражданских, политических, экономических, социальных и культурных прав,

ссылаясь на статьи 32 и 33 Дополнительного протокола I к Женевским конвенциям от 12 августа 1949 года⁴ и пункт 2 статьи 24 Международной конвенции для защиты всех лиц от насильственных исчезновений, принятой Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 61/177 от 20 декабря 2006 года, согласно которому каждая жертва имеет право знать правду об обстоятельствах насильственного исчезновения, о ходе и результатах расследования и о судьбе исчезнувшего лица,

принимая во внимание право на установление истины, закрепленное в резолюции 2005/66 Комиссии по правам человека от 20 апреля 2005 года⁵ и решении 2/105 Совета по правам человека от 27 ноября 2006 года⁶, а также в

¹ Резолюция 217 А (III).

² См. резолюцию 2200 А (XXI), приложение.

³ A/CONF.157/24 (Part I), глава III.

⁴ United Nations, *Treaty Series*, vol. 1125, No. 17512.

⁵ См. *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 2005 год, Дополнение № 3* (E/2005/23), глава II, раздел А.

⁶ См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, шестьдесят вторая сессия, Дополнение № 53* (A/62/53), глава I, раздел В.



резолюциях Совета 9/11 от 24 сентября 2008 года⁷ и 12/12 от 1 октября 2009 года⁸ о праве на установление истины,

с удовлетворением отмечая резолюцию 14/7 Совета по правам человека от 17 июня 2010 года, озаглавленную «Провозглашение 24 марта Международным днем права на установление истины в отношении грубых нарушений прав человека и достоинства жертв»⁹,

принимая во внимание доклады Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека¹⁰ и содержащиеся в них важные выводы, касающиеся права на установление истины,

признавая важность сохранения памяти о жертвах грубых и систематических нарушений прав человека и важность права на установление истины и справедливость,

признавая при этом необходимость отдать дань уважения тем, кто посвятил жизнь борьбе за поощрение и защиту прав человека для всех или пал в этой борьбе,

принимая во внимание, в частности, важную и ценную работу, проделанную монсеньором Оскаром Арнульфо Ромеро (Сальвадор), который активно занимался поощрением и защитой прав человека в своей стране и деятельность которого получила международное признание благодаря его посланиям, в которых он осуждал нарушения прав человека наиболее уязвимых групп населения,

учитывая те ценности, которые отстаивал монсеньор Ромеро, и его преданность служению человечеству, в контексте вооруженных конфликтов, как гуманиста, преданного идее защиты прав человека, защиты человеческих жизней и поощрения человеческого достоинства, его постоянные призывы к диалогу и его неприятие всех форм насилия в целях устранения вооруженной конфронтации, которые в конечном итоге привели к его гибели 24 марта 1980 года,

1. *провозглашает* 24 марта Международным днем права на установление истины в отношении грубых нарушений прав человека и достоинства жертв;

2. *предлагает* всем государствам-членам, организациям системы Организации Объединенных Наций и другим международным организациям и субъектам гражданского общества, включая неправительственные организации и частных лиц, надлежащим образом отмечать этот Международный день;

3. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее шестьдесят шестой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции.

*71-е пленарное заседание,
21 декабря 2010 года*

⁷ Там же, *шестьдесят третья сессия, Дополнение № 53А (А/63/53/Add.1)*, глава I.

⁸ Там же, *шестьдесят пятая сессия, Дополнение № 53 (А/65/53)*, глава I, раздел А.

⁹ Там же, глава III, раздел А.

¹⁰ E/CN.4/2006/91, A/HRC/5/7, A/HRC/12/19 и A/HRC/15/33.